

Rebilda Form



Gebrauchsanweisung



Instructions for use



Rebilda Form is a shaping aid for core build-ups available in three different sizes for application with or without the simultaneous use of a root post.

Rebilda Form is white.

The shaping aids have the following advantages:

- They are transparent to the light from polymerisation lamps
- They can easily be customised and shortened by cutting
- The build-up material does not adhere to **Rebilda Form**
- Ease of removal

Application with a root post:

Firstly, select a **Rebilda Form** of suitable size, customise it to the tooth to be built up and shorten it to the required length.

If a root post is to be used, prepare the root canal as required, shorten the selected post to the required length and condition (silanise) it in accordance with the manufacturer's instructions.

Prepare the root canal and the residual tooth substance (by etching and/or priming and bonding) in accordance with the instructions for use for the products used for the adhesive technique and bond in the root post with suitable luting material (**Rebilda DC**). After polymerisation has been made (chemically or by light) in accordance with the manufacturer's instructions, place on the stump the **Rebilda Form** previously customised to the tooth to be built up and fill with composite (**Rebilda DC**). This process can be carried out in one or more steps.

Application without a root post:

Firstly, select a **Rebilda Form** of suitable size, customise it to the tooth to be built up and shorten it to the required length. Prepare the tooth substance (by etching and/or priming and bonding) in accordance with the instructions for use for the products used for the adhesive technique. After polymerising the adhesive in accordance with the manufacturer's instructions, place on the stump the **Rebilda Form** previously customised to the tooth to be built up and fill with composite (**Rebilda DC**). This process can be carried out in one or more steps.

Polymerisation:

Allow the composite used (**Rebilda DC**) to cure chemically in accordance with the manufacturer's instructions or cure with the polymerisation lamp. The material in **Rebilda Form** diminishes the performance of polymerisation lamps. You should therefore increase the curing times or, preferably, wait until the stipulated time for chemical curing has elapsed before preparation even when using a polymerisation lamp. This will ensure that the build-up material used has been completely polymerised.

Removal of Rebilda Form:

After the build-up material has been polymerised, cut the **Rebilda Form** over its entire length with a fine diamond bur with water cooling and remove. Prepare the core build-up in the usual way.

Our preparations have been developed for use in dentistry. As far as the application of the products delivered by us is concerned, our verbal and/or written information has been given to the best of our knowledge and without obligation. Our information and/or advice do not relieve you from examining the materials delivered by us as to their suitability for the intended purposes of application. As the application of our preparations is beyond our control, the user is fully responsible for the application. Of course, we guarantee the quality of our preparations in accordance with the existing standards and corresponding to the conditions as stipulated in our general terms of sale and delivery.



Mode d'emploi



Instrucciones de uso



Instruções de utilização



Istruzioni per l'uso

Anwendung mit Wurzelstift:

Zunächst geeignete Grösse von **Rebilda Form** aussuchen, an den aufzubauenden Zahn anpassen und auf die benötigte Länge kürzen.

Soll ein Wurzelstift verwendet werden, jetzt den Wurzelkanal entsprechend vorbereiten und den gewünschten Stift nach Kürzen auf die festgelegte Länge entsprechend den Herstellerangaben konditionieren (silanisieren).

Den Wurzelkanal und die Restzahnsubstanz nach Gebrauchsinformation der verwendeten Produkte für die Adhäsiv-Technik vorbereiten (ätzen und/oder primen und bonden) und den Wurzelstift mit geeignetem Befestigungsmaterial (**Rebilda DC**) einkleben. Nach durchgeföhrter Polymerisation (chemisch oder mit Licht) entsprechend den Herstellerangaben, das zuvor angepasste **Rebilda Form** auf den Stumpf aufsetzen und mit Composite (**Rebilda DC**) füllen. Dies kann in einem oder mehreren Schritten erfolgen.

Anwendung ohne Wurzelstift:

Zunächst geeignete Grösse von **Rebilda Form** aussuchen, an den aufzubauenden Zahn anpassen und auf die benötigte Länge kürzen.

Die Zahsubstanz nach Gebrauchsinfo der verwendeten Produkte für die Adhäsiv-Technik vorbereiten (ätzen und/oder primen und bonden). Nach durchgeföhrter Polymerisation des Adhäsivs entsprechend den Herstellerangaben, das zuvor angepasste **Rebilda Form** auf den Stumpf aufsetzen und mit Composite (**Rebilda DC**) füllen. Dies kann in einem oder mehreren Schritten erfolgen.

Polymerisation:

Das verwendete Composite (**Rebilda DC**) nach Herstellerangaben chemisch aushärten lassen oder mit der Polymerisationslampe aushärten. Das Material von **Rebilda Form** schwächt die Leistung von Polymerisationslampen ab. Daher die Belichtungszeiten verlängern oder - besser - die vorgesehene Zeit für die chemische Aushärtung vor der Präparation auch bei Einsatz einer Polymerisationslampe abwarten. So ist die vollständige Polymerisation des verwendeten Aufbaumaterials sichergestellt.

Entfernen von Rebilda Form:

Nach erfolgter Polymerisation des Aufbaumaterials **Rebilda Form** mit einem feinen Diamanten unter Wasserkühlung über die gesamte Länge aufschneiden und abnehmen. Den Stumpfaufbau wie gewohnt präparieren.

Unsere Präparate werden für den Einsatz im Dentalbereich entwickelt. Soweit es die Anwendung der von uns gelieferten Präparate betrifft, sind unsere wörtlichen und/oder schriftlichen Hinweise bzw. unsere Beratung nach bestem Wissen abgegeben und unverbindlich. Unsere Hinweise und/oder Beratung befreien Sie nicht davon, die von uns gelieferten Präparate auf Ihre Eignung für die beabsichtigten Anwendungszwecke zu prüfen. Da die Anwendung unserer Präparate ohne unsere Kontrolle erfolgt, liegt sie ausschließlich in Ihrer eigenen Verantwortung. Wir gewährleisten selbstverständlich die Qualität unserer Präparate entsprechend bestehender Normen sowie entsprechend den in unseren allgemeinen Liefer- und Verkaufsbedingungen festgelegten Standards.

Die Formhilfen haben folgende Vorteile:

- Durchlässigkeit für das Licht von Polymerisationslampen
- Einfaches Anpassen und Kürzen durch Beschränen
- Keine Haftung des Aufbaumaterials an **Rebilda Form**
- Leichte Entferbarkeit

Les moules présentent les avantages suivants :

- Permeabilité à la lumière des lampes de polymérisation
- Facilité d'ajustage et de raccourcissement par découpe
- Pas d'adhésion du matériau de reconstitution à **Rebilda Form**
- Enlèvement simple

Anwendung mit Wurzelstift:

Choisir tout d'abord la taille appropriée de **Rebilda Form**, l'ajuster à la dent à reconstruire et le raccourcir à la longueur requise.

Si l'on utilise un pivot, préparer le canal radiculaire en conséquence et, après avoir raccourci le pivot souhaité à la longueur définie, le conditionner (silanisation) conformément aux indications du fabricant.

Préparer le canal radiculaire et les tissus dentaires restants pour la technique adhésive selon les modes d'emploi des produits utilisés (mordançage et/ou application d'un primaire et bonding), et coller le pivot à l'aide d'un matériau de scellement adéquat (**Rebilda DC**). Après avoir effectué la polymérisation (chimique ou photopolymérisation) conformément aux indications du fabricant, placer sur le moignon le **Rebilda Form** préalablement ajusté et le remplir de matériau composite (**Rebilda DC**). Cette opération peut être réalisée en une ou plusieurs étapes.

Utilisation sans pivot :

Choisir tout d'abord la taille appropriée de **Rebilda Form**, l'ajuster à la dent à reconstruire et le raccourcir à la longueur requise.

Préparer les tissus dentaires pour la technique adhésive selon les modes d'emploi des produits utilisés (mordançage et/ou application d'un primaire et bonding). Après avoir effectué la polymérisation de l'adhésif conformément aux indications du fabricant, placer sur le moignon le **Rebilda Form** préalablement ajusté et le remplir de matériau composite (**Rebilda DC**). Cette opération peut être réalisée en une ou plusieurs étapes.

Polymérisation :

Laisser durcir chimiquement le matériau composite utilisé (**Rebilda DC**) conformément aux indications du fabricant, ou le durcir à l'aide de la lampe de polymérisation. Le matériau de **Rebilda Form** réduit le rendement des lampes de polymérisation. Par conséquent, il convient de prolonger les temps d'exposition ou – encore mieux – d'attendre le temps de durcissement chimique prévu avant la préparation, même en cas d'utilisation d'une lampe de polymérisation. Cela permet de garantir la polymérisation complète du matériau de reconstitution utilisé.

Enlèvement de Rebilda Form :

Deshacer y quitar **Rebilda Form** con un diamante fino bajo refrigeración con agua a lo largo después de la polymerización del material de reconstrucción. Preparar la reconstrucción de muñón como de costumbre.

Nos préparations ont été développées pour utilisation en dentisterie. Quant à l'utilisation des produits que nous livrons, les indications données verbalement et/ou par écrit ont été données en bonne connaissance de cause et sans engagement de notre part. Nos indications et/ou conseils ne vous déchargez pas de tester les préparations que nous livrons en ce qui concerne leur utilisation adaptée pour l'application envisagée. Puisque l'utilisation de nos préparations s'effectue en dehors de notre contrôle, elle se fait exclusivement sous votre propre responsabilité. Nous garantissons bien entendu la qualité de nos produits selon les normes existantes ainsi que selon les standards correspondants à nos conditions générales de vente et de livraison.

As complementos para modelar muñones tienen las siguientes ventajas:

- poseen permeabilidad para la luz de las lámparas de polimerización
- pueden ser fácilmente adaptados y reducidos por corte
- el material de reconstrucción no se adhiere a **Rebilda Form**
- fácil remoción

Aplicación con poste radicular:

Primero elegir el tamaño apropiado de **Rebilda Form**, adaptarla al diente y encortarla al largo necesario.

Si se debe utilizar un poste radicular, preparar el conducto radicular como se requiera y condicionar (silanizar) el poste deseado después de haberlo recortado al largo fijado según las instrucciones del fabricante.

Preparar el conducto radicular y la sustancia dental remanente según las instrucciones de uso de los productos utilizados para la técnica adhesiva (grabar y/o aplicación de primer e adhesivo) y proceder a cementación adhesiva del espigão com um material adequado (**Rebilda DC**). Após realizar a polimerização (química o con luz) colocar, según instruções do fabricante, el **Rebilda Form** que fue adaptado de antemano en el muñón y llenar con composite (**Rebilda DC**). Esto puede ser efectuado en un o varios pasos.

Aplicación sin el poste radicular:

Primero elegir el tamaño apropiado de **Rebilda Form**, adaptarla al diente y encortarla al largo necesario.

Preparar la sustancia dental según las instrucciones de uso de los productos utilizados para la técnica adhesiva (grabar y/o aplicar el primer y adhesivo). Después de la polimerización del adhesivo colocar, según instrucciones del fabricante, el **Rebilda Form** que fue adaptado de antemano en el muñón y llenar con composite (**Rebilda DC**). Esto puede ser efectuado en un o varios pasos.

Polimerización:

Dejar o compósito (**Rebilda DC**) polimerizar químicamente ou utilizar um fotopolímerizador, conforme as instruções do fabricante. O material da **Rebilda Form** reduz a ação das lâmpadas de polimerização. Por este motivo, deve prolongar-se o tempo de fotopolimerização ou, de preferência, aguardar-se o tempo de polimerização química antes da preparação, mesmo quando utilizado um aparelho de polimerização. Deste modo garante-se a polimerização completa do material de reconstrução.

Remoción de Rebilda Form:

Deshacer y quitar **Rebilda Form** con una broca diamantada de grano fino, sob refrigeração, abriendo um dos lados da matriz em toda a sua extensão longitudinal, e remové-la. Preparar da maneira habitual o coto reconstruido.

Nuestros preparados se desarrollan para uso en el sector odontológico. En lo que se refiere a la aplicación de nuestros productos, se han dado nuestras indicaciones verbales y/o escritas y consejos sin compromiso según nuestro leal saber y entender. Nuestras indicaciones y/o consejos no les dispensan comprobar los preparados suministrados por nosotros respecto a su aptitud para la aplicación intencionada. Dado que la aplicación de nuestros preparados se efectúa fuera de nuestro control, la misma se encuentra bajo su exclusiva responsabilidad. Naturalmente les aseguramos la calidad de nuestros preparados según las normas correspondientes y de acuerdo con el estándar establecido en nuestras condiciones generales de venta y entrega.

Utilização com espigão intra-radicular:

Selecionar uma **Rebilda Form** de tamanho adequado, adaptá-la ao dente e encortá-la conforme necessário.

Se pretende utilizar um espigão, efectuar agora o preparo do canal radicular, reduzir o espigão ao comprimento definido e condicioná-lo (silanizar) de acordo com as instruções do fabricante.

Preparar o canal radicular e o remanescente dental de acordo com as instruções de uso dos produtos destinados à técnica adhesiva (ataque ácido e/o aplicação de primer e adesivo) e proceder à cimentação adhesiva do espigão com um material adequado (**Rebilda DC**). Após realizar a polimerização (química ou fotoactivada) de acordo com as instruções do fabricante, posicionar sobre o coto dentário a **Rebilda Form** previamente adaptada e preenchê-la com resina (**Rebilda DC**). Este procedimento pode ser realizado em um ou dois passos.

Utilização sem espigão intra-radicular:

Selecionar uma **Rebilda Form** de tamanho adequado, adaptá-la ao dente e encortá-la conforme necessário.

Preparar o remanescente dental de acordo com as instruções de uso dos produtos destinados à técnica adhesiva (ataque ácido e/o aplicação de primer e adesivo). Após realizar a polimerização do adesivo de acordo com as instruções do fabricante, posicionar sobre o coto dentário a **Rebilda Form** previamente adaptada e preenchê-la com resina (**Rebilda DC**). Este procedimento pode ser realizado em um ou dois passos.

Polimerização:

Deixar o compósito (**Rebilda DC**) polimerizar químicamente ou utilizar um fotopolímerizador, conforme as instruções do fabricante. O material da **Rebilda Form** reduz a ação das lâmpadas de polimerização. Por este motivo, deve prolongar-se o tempo de fotopolimerização ou, de preferência, aguardar-se o tempo de polimerização química antes da preparação, mesmo quando utilizado um aparelho de polimerização. Deste modo garante-se a polimerização completa do material de reconstrução.

Remoção da Rebilda Form:

Após a polimerização do material de reconstrução, cortar a **Rebilda Form** com uma broca diamantada de grão fino, sob refrigeração, abrindo um dos lados da matriz em toda a sua extensão longitudinal, e removê-la. Preparar da maneira habitual o coto reconstruído.

Os nossos preparados são desenvolvidos para uso no sector odontológico. No que se refere à aplicação dos preparados, se han dado nuestras indicaciones verbales y/o escritas y consejos sin compromiso estando de acordo com os nossos conhecimentos. As nossas instruções e/ou conselhos não isentam o utilizador de examinar os preparados por nós fornecidos no que se refere à adequação às aplicações pretendidas. Dado que a aplicação dos nossos produtos não é efectuada sob o nosso controlo, esta é da exclusiva responsabilidade do utilizador. Naturalmente, asseguramos a qualidade dos nossos preparados em conformidade com as normas existentes e de acordo com as condições gerais de venda e entrega.

Aplicazione con un perno radicolare:

Come primo passaggio, selezionare il **Rebilda Form** della dimensione adeguata, modificarlo in base al dente da ricostruire e accorciarlo alla lunghezza richiesta. In caso di utilizzo di un perno radicolare, preparare il canale radicolare come richiesto, accorciare il perno selezionato alla lunghezza corretta e condizionarlo (silanizzarlo) secondo le istruzioni del produttore.

Preparare il canale radicolare e la sostanza dentale residua (tramite mordenzatura e/o primer e bonding) secondo le istruzioni d'uso dei prodotti utilizzati con tecnica adesiva e far aderire il perno radicolare con un materiale da cementazione idoneo (**Rebilda DC**). Dopo aver eseguito la polimerizzazione (chimica o mediante luce) secondo le istruzioni del produttore, applicare **Rebilda Form**, precedentemente personalizzato in base al dente da ricostruire, sul moncone e riempire con composito (**Rebilda DC**).

Questa procedura può essere eseguita in uno o più passaggi.

Applicazione senza perno radicolare:

Come primo passaggio, selezionare il **Rebilda Form** della dimensione adeguata, modificarlo in base al dente da ricostruire e accorciarlo alla lunghezza richiesta. Preparare la sostanza dentale (tramite mordenzatura e/o primer e bonding) secondo le istruzioni d'uso dei prodotti utilizzati con tecnica adesiva. Dopo la polimerizzazione secondo le istruzioni del produttore, applicare **Rebilda Form**, precedentemente personalizzato in base al dente da ricostruire, sul moncone e riempire con composito (**Rebilda DC**). Questa procedura può essere eseguita in uno o più passaggi.

Polimerizzazione:

Lasciare che il composito (**Rebilda DC**) polimerizzi chimicamente secondo le istruzioni del produttore o fotopolimerizzarlo. Il materiale in **Rebilda Form** diminuisce le prestazioni della lampada fotopolimerizzatrice e quindi si devono aumentare i tempi di polimerizzazione o, preferibilmente, attendere finché sia trascorso il tempo stabilito per la polimerizzazione chimica prima della preparazione, anche se si usa una lampada fotopolimerizzatrice.



Rebilda Form is een in drie verschillende grote verkrijgbare hulpmiddel voor de stompopbouw met of zonder gelijktijdig gebruik van een wortelstift.

Rebilda Form is wit.

De vorm hulpmiddelen hebben de volgende voordelen:

- doorlaatbaarheid van het licht van polymerisatielampen
- gemakkelijk aanpassen of inkorten door snijden
- geen hechting van het opbouwmateriaal aan **Rebilda Form**
- gemakkelijk te verwijderen

Appliceren met een wortelstift:

Als eerste de **Rebilda Form** gewenste grote uitzoeken aan de op te bouwen tand aanpassen en inkorten op de benodigde lengte.

Als een wortelstift gebruikt wordt, preparere het wortelkanaal als voorgescreven, maak de geselecteerde stift op lengte en conditioneer (silaniseer) deze volgens de door de fabrikant opgegeven gebruiksaanwijzing.

Het wortelkanaal en de overgebleven tandsubstans volgens de gebruiksaanwijzing van de toegepaste produkten voor de adhesieve techniek prepareren (etsen en/of primen en bonden) en de wortelstift met geschikt bevestigmateriaal (**Rebilda DC**) bevestigen. Na polymerisatie (chemisch of met licht) volgens de gebruiksaanwijzing van de fabrikant, de zojuist aangepaste **Rebilda Form** op de stomp plaatsen en met composiet (**Rebilda DC**) vullen. Dit kan in één laag of meerdere lagen gebeuren.

Toepassen zonder wortelstift:

Als eerste de **Rebilda Form** gewenste grote uitzoeken aan de op te bouwen tand aanpassen en inkorten op de benodigde lengte.

Preparere de tandsubstansie (door etsen en/of primen en bonden) volgens de gebruiksaanwijzing van het produkt gebruikt voor de adhesieve techniek. Na polymerisieren van het adhesief volgens voorschrift van de fabrikant daarna voor geprepareerde **Rebilda Form** op de stomp aanbrengen en met composiet (**Rebilda DC**) vullen. Dit kan in één of meerdere lagen gebeuren.

Polymeriseren:

Het toegepaste composiet (**Rebilda DC**) volgens fabriekenvoorschrijf chemisch laten uitharden of met een polymerisatielamp uitharden. Het materiaal van **Rebilda Form** zwakt de lichtopbrengst van de polymerisatielamp af.

Verleng daarom de belichtingstijden of nog beter de voorgeschreven tijd voor de chemische uitharding zelf bij gebruik van een polymerisatielamp voor prepareren afwachten. Zo is de volledige polymerisatie van het opbouwmateriaal veilig gesteld.

Verwijderen van Rebilda Form:

Na het polymeriseren van het stompopbouwmateriaal **Rebilda Form** met een fijne diamant met waterkoeling over de volledige lengte opensnijden en verwijderen. De stompopbouw zoals te doen gebruikelijk prepareren.

Onze preparaten worden ontwikkeld voor gebruik in de tandheelkunde. Voor het gebruik van door ons geleverde preparaten geldt dat onze mondelinge en/of schriftelijke aanwijzingen naar beste weten worden gegeven, maar dat deze niet bindend zijn. Onze aanwijzingen en/of adviezen ontslaan u niet van de plicht de door ons geleverde preparaten op hun geschiktheid voor het beoogde doel te keuren. Aangezien het gebruik van onze preparaten gebeurt buiten onze controle is deze uitsluitend voor uw eigen verantwoording. Uiteraard garanderen wij de kwaliteit van onze preparaten in overeenstemming met de bestaande normen als ook in overeenstemming met de voorwaarden als vastgelegd in onze algemene leverings- en verkoopsvooraarden.

Rebilda Form er et hjælpemiddel til udformning af krone- og bygninger, som findes i tre forskellige storrelser til applikation med eller uden brug af rodstift.

Rebilda Form er hvid.

Formgivningsværktøj har følgende fordele:

- De er transparente, så lyset fra polymeriseringslamper kan hædre igennem dem
- De kan let tilpasses og afkortes ved at blive skæret til
- Opbygningsmaterialet binder ikke til **Rebilda Form**
- Lette at fjerne

Påføring med et rodindlæg:

Først vælges en **Rebilda Form** af en egnet størrelse, tilpas det til tanden, som skal opbygges og afkort til den ønskede længde.

Hvis en rodstift skal anvendes forberedes rodkanalen som påkrævet, afkort den udvalgte rodstift til den ønskede længde og conditioner (silaniser) i overensstemmelse med producentens anvisninger.

Forbered rodkanalen og den resterende tandsubstans (ved at hædre og/eller priming og bonding) i overensstemmelse med brugsvejledningen til produkterne, der anvendes. Anvend herefter cementeringsmateriale (**Rebilda DC**). Efter polymeriseringen (kemisk eller med lys) i overensstemmelse med producentens anvisninger, placeres den forberedte **Rebilda Form** på tanden der skal opbygges med komposit (**Rebilda DC**). Denne proces kan udføres i ét eller flere trin.

Påføring uden rodstift:

Først udvælges en **Rebilda Form** af en egnet størrelse, tilpas denne til tanden, som skal opbygges og afkort til den ønskede længde. Forbered tandsubstansen (ved at ætse og/eller priming og bonding) i overensstemmelse med brugsvejledningerne. Efter polymerisering i overensstemmelse med producentens anvisninger placeres **Rebilda Form** på tanden og fyld med komposit (**Rebilda DC**). Denne proces kan udføres i ét eller flere trin.

Polymerisering:

Lad den anvendte komposit (**Rebilda DC**) hædre kemisk i overensstemmelse med producentens anvisninger eller lys-hærd med polymeriseringslamper. Materiale i **Rebilda Form** mindsker effekten af polymeriseringslamper. Man skal derfor øge hærdetiden eller helst vente til den fastsatte tid for den kemiske hærdning er gået, før der præparereres, også selvom at der anvendes en polymeriseringslampe. Dette vil sikre, at det anvendte opbygningsmaterialet er tilstrækkeligt polymeriseret.

Fernelse af Rebilda Form:

Efter at opbygningsmaterialet er blevet polymeriseret skæres hele **Rebilda Form**'s længde over med et fint diamantbor med vandkøling og fjernes. Forbered kroneopbygningen på den sædvanlige måde.

Vore præparerer udvikles til brug inden for dentalområdet. Vores mundtlige henholdsvis skriftlige anvisninger og rådgivning om brug af vore præparerer er afgivet uforbindende og i overensstemmelse med vores bedste viden. De bor imidlertid under alle omstændigheder selv forvirre Dem om, at præpareret er egnet til det påtænkede formål. Eftersom anvendelsen af vore præparerer ikke er underlagt vor kontrol, er denne udelukkende på Deres eget ansvar. Vi garanterer naturligvis for, at kvaliteten af vore præparerer opfylder eksisterende normer samt de standarder, som er fastlagt i vore generelle salgs- og leveringsbetingelser.

Rebilda Form on pilareiden rakentamiseen tarkoitettu muotoilun apuväline ja saatavissa kolmessa eri koossa, taroitettu applikointi samaan aikaan tapahtuvan juurikanavanastan kanssa tai ilman.

Rebilda Form on väritään valkoisen.

Muotoilun apuvälineillä on seuraavat edut:

- ne ovat läpikuultavia valokovetajalamppujen valolle
- ne voidaan helposti räätälöidä ja lyhentää leikkaamalla
- pilarimateriaalit eivät tartu **Rebilda Formiin**
- helppo poistaa

Juurikanavanastan applikointi:

Ensinnäkin, valitse sopivan kokoinen **Rebilda Form**, muotoile se rakennettavan hampaan muotoon sopivaksi ja lyhennä se vaadittuun pituuteen.

Jos juurikanavanasta käytetään, niin preparoi juurikanava vaaditulla tavalla, lyhennä valittu hasta vaadittuun pituuteen ja esikäsittele (silanoi) valmistajan ohjeiden mukaisesti.

Preparoi juurikanava ja jäljellä oleva hammasaines (etsaamalla ja/tai käsitlemällä primerilla ja sidosaineella) adhesiiviteknikassa käytettävä tuotteen käyttööhjeiden mukaisesti ja kiinnitä juurikanavanasta tarkoitukseen soveltuvalta kiinnitysmateriaalilla (**Rebilda DC**).

Kovettamisen jälkeen (kemiallisesti tai valolla tapahtuvan) valmistajan ohjeiden mukaisesti, aseta **Rebilda Formiin** aiemmin räätälöity pätä rakennettavaan hampaaseen ja täytä se yhdistelmämäuvilla (**Rebilda DC**). Tämä prosessi voidaan suorittaa yhdessä tai useammassa vaiheessa.

Applikointi ilman juurikanavanastaa:

Ensinnäkin, valitse sopivan kokoinen **Rebilda Form**, muotoile se rakennettavan hampaan muotoon sopivaksi ja lyhennä se vaadittuun pituuteen.

Preparoi hammasaines (etsaamalla ja/tai käsitlemällä primerilla ja sidosaineella) adhesiiviteknikassa käytettävä tuotteen käyttööhjeiden mukaisesti.

Adhesiivin kovettamisen jälkeen valmistajan ohjeiden mukaisesti, aseta **Rebilda Formiin** aiemmin räätälöity pätä rakennettavaan hampaaseen ja täytä se yhdistelmämäuvilla (**Rebilda DC**). Tämä prosessi voidaan suorittaa yhdessä tai useammassa vaiheessa.

Polymerointi:

Anna käytettävän yhdistelmämäuvin (**Rebilda DC**) kovettua kemiallisesti valmistajan ohjeiden mukaisesti tai koveta se kovettajalamppu.

Rebilda Form heikentää kovettajalaitteiden suorituskykyä. Nämä ollen tulisi pidentää kovetusaiaka tai mieluummin odota kunnes kemiallisen kovettumisen määritty aika on kulunut ennen preparointia, vaikka käytettäisiin polymerisaatio lampua. Nämä varmistetaan, että käytetty pilarimateriaali on täysin kovettunut.

Rebilda Formin poistaminen:

Pilarimateriaalin kovettamisen jälkeen, leikkaa **Rebilda Form** koko pituudeltaan hienojakoisella vesijäähytteisellä timanttiporalla ja poista se.

Preparoi pilari tavalliseen tapaan.

Tuotteemme on kehitetty hammasläkintäkäyttöön. Toimitamme tuoteiden käyttöö koskevat suulliset ja/tai kirjalliset tiedot ovat käytössämme olleiden parhaiden tietojemme mukaisia ja ne eivät ole velvoittavia. Antamamme tiedot tai neuvoit eivät vapauta käyttäjää arvioimasta toimittamme tuoteiden soveltuvuutta aiottuun käyttöön. Koska emme voi valvoa toimittamiemme tuoteiden käyttöä, käyttääjä on itse täysin vastuussa niiden käytöstä. Takaamme luonnollisesti valmisteidemme voimassa olevien standardien mukaisen laadun ja myynti sekä jakelua koskevienyleisten sopimusten mukaisuuden.

Rebilda Form er et formgivende hjælpemiddel for å lage konusoppbygging med eller uten bruk av rotstift.

Rebilda Form er hvit.

Det formgivende hjælpemidlet har følgende fordeler:

- De er transparente, og lyset fra herdelamper skinner gjennom
- De kan lett tilpasses, og forkortet ved å kuttes
- Konusoppbyggingsmaterialet kleber ikke til **Rebilda Form**
- Lett å fjerne

Applikasjon med rotstift:

Velg først en **Rebilda Post** med egnet størrelse, og tilpass den til tannen som skal bygges opp. Forkort den deretter til ønsket lengde.

Dersom det skal brukes en rotstift, forkort stiften til ønsket lengde og kondisjoner (silaniser) den i henhold til produsentens instruksjoner.

Preparer rotkanalen og den gjenstående tannsubstansen (ved etsing og/eller primer og bonding) i henhold til bruksanvisningene for produktene brukt for adhesiv teknikk og bonding av rotstift med et egnet sementerings-materiale (**Rebilda DC**). Etter at herding er fullført (kjemisk eller ved lysherdning) i henhold til produsentens instruksjoner, plasres den nøyaktig tilpassede **Rebilda Form** på tannstumpen som skal bygges opp, fylt med komposit (**Rebilda DC**). Denne prosessen kan utføres i ett eller flere steg.

Denne prosessen kan utføres i ett flere steg.

Applikasjon uten rotstift:

Velg først en **Rebilda Post** med egnet størrelse, og tilpass den til tannen som skal bygges opp. Forkort den deretter til ønsket lengde.

Preparer rotkanalen og den gjenstående tannsubstansen (ved etsing og/eller primer og bonding) i henhold til bruksanvisningene for produktene brukt for adhesiv teknikk og bonding av rotstift med et egnet sementerings-materiale (**Rebilda DC**).

Etter at herding er fullført (kjemisk eller ved lysherdning) i henhold til produsentens instruksjoner, plasres den nøyaktig tilpassede **Rebilda Form** på tannstumpen som skal bygges opp og fylt med komposit (**Rebilda DC**). Denne prosessen kan utføres i ett eller flere steg.

Polymerisation:

Låt den använda kompositen (**Rebilda DC**) härdna kemiskt i enlighet med tillverkarens anvisningar eller härdna med polymerisationslampa. Materialet i **Rebilda Form** minskar effekten hos polymerisationslampen. Öka därför härdtiden, eller vänta helst med att preparera pelaren tills den stipulerade tiden för kemisk härdning förflutit, även om polymerisationslampa använts. Detta försäkrar att materialet som används för uppbyggnad har polymeriseras fullständigt.

Avlägsnande av Rebilda Form:

Efter att uppbyggnadsmaterialet har polymeriserats, slitsa **Rebilda Form** över hela längden med en fin diamantborr med vattenkyllning och avlägsna formen. Preparera pelaren på vanligt sätt.

Våra beredningar är utvecklade för dentalområdet. Den information vi lämnat avspeglar vår kunskap i dagsläget om användning av produkten, men innebär ingen garanti från vår sida. Våra muntliga eller skriftliga upplysningar och/eller råd befriar inte användaren från skyldigheten att själv bedöma huruvida produkten är lämplig för det avsedda ändamålet. Eftersom vi inte kan styra hur produkten används faller hela ansvaret på användaren i det enskilda fallet. Vi garanterar naturligtvis att vår produkt uppfyller kraven i tillämpliga standarder och motsvarar de villkor som anges i våra allmänna försäljnings- och leveransvilkor.

Last revised: 02/2011

VOCO GmbH
Anton-Flettner-Str. 1-3
27472 Cuxhaven
Germany

Phone +49 (4721) 719-0
Fax +49 (4721) 719-140
e-mail: marketing@voco.com
www.voco.com





Rebilda Form

Οδηγίες χρήσης



Ребильда Форм (Rebilda Form)



Инструкция по применению

Та Rebilda Form είναι ένα βοηθητικό εξάρτημα μορφοποιησης για ανασύστασης κολοβωμάτων, διαθέσιμο σε τρία διαφορετικά μεγέθη για τοποθέτηση με ή χωρίς την παράλληλη χρήση ενδοριζικού άξονα.

Τα Rebilda Form είναι λευκά.

Τα βοηθητικά εξαρτήματα μορφοποιησης έχουν τα εξής πλεονεκτήματα:

- Είναι διάφανα για να διαπερνάται το φως της λάμπας πολυμερισμού
- Μπορούν εύκολα να προσαρμοστούν και να κοντύνουν κόροντάς τα
- Το υλικό της ανασύστασης δεν κολλάει στο Rebilda Form
- Είναι εύκολα στην αφαίρεση

Τοποθέτηση με ενδοριζικό άξονα:

Καταρχήν, επιλέξτε ένα Rebilda Form με το κατάλληλο μέγεθος, προσαρμόστε το στο δόντι που θα ανασύστασει και κοντύνετε το στο επιθυμητό μήκος.

Αν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί ενδοριζικός άξονας, προετοιμάστε τον ριζικό σωλήνα όπως απαιτείται, κοντύνετε τον επιλεγμένο άξονα στο επιθυμητό μήκος και παρασκευάστε τον (οιλαντοποίηση) σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

Προετοιμάστε τον ριζικό σωλήνα και την εναπομένιασα οδοντική ουσία (με αδροποίηση και/ή priming και bonding) σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης των υλικών που χρησιμοποιούνται για την τεχνική συγκόλλησης και κολλήση του ριζικού άξονα με κατάλληλο συγκόλλητικό υλικό (Rebilda DC).

Μετά το τέλος του πολυμερισμού (χημικά ή με φως) ακολουθώντας τις οδηγίες του κατασκευαστή, τοποθετήστε στην ρίζα του δοντιού το Rebilda Form που έχει προηγουμένως προσαρμοστεί στο δόντι προς ανασύσταση και γεμίστε με σύνθετη ρητίνη (Rebilda DC). Αυτή η διαδικασία μπορεί να διεξαχθεί σε ένα ή περισσότερα βήματα.

Τοποθέτηση χωρίς ενδοριζικό άξονα:

Καταρχήν, επιλέξτε ένα Rebilda Form με το κατάλληλο μέγεθος, προσαρμόστε το στο δόντι που θα ανασύστασει και κοντύνετε το στο επιθυμητό μήκος. Προετοιμάστε την οδοντική ουσία (με αδροποίηση και/ή priming και bonding) σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης των υλικών που χρησιμοποιούνται για την τεχνική συγκόλλησης. Μετά τον πολυμερισμό του συγκόλλητικού σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή, τοποθετήστε στη ρίζα του δοντιού το Rebilda Form που έχει προηγουμένως προσαρμοστεί στο δόντι προς ανασύσταση και γεμίστε με σύνθετη ρητίνη (Rebilda DC).

Αυτή η διαδικασία μπορεί να διεξαχθεί σε ένα ή περισσότερα βήματα.

Πολυμερισμός:

Αφήστε την σύνθετη ρητίνη που χρησιμοποιήσατε (Rebilda DC) να πολυμεριστεί χημικά σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή ή πολυμερίστε με λάμπα πολυμερισμού. Το υλικό του Rebilda Form μειώνει την απόδοση της λάμπας πολυμερισμού. Για το λόγο αυτό, θα πρέπει να αναζευτεί τον χρόνο πολυμερισμού, ή, προτιμότερο, να περιμένετε μέχρις ότου περάσει ο πρωκθητισμός χρόνος του χημικού πολυμερισμού πριν συνεχίσετε στην πρεσετομασία, ακόμη και όταν χρησιμοποιείτε λάμπα πολυμερισμού. Αυτό θα διασφαλίσει τον πλήρη πολυμερισμό του υλικού που έχει χρησιμοποιηθεί για την ανασύσταση.

Αφαίρεση του Rebilda Form:

Μετά τον πολυμερισμό του υλικού ανασύστασης, κόψτε κατά μήκος το Rebilda Form με μια λεπτή φρέσα διαμαντιών με ψύξη νερού και αφαίρεστε. Προετοιμάστε την ανασύσταση κολοβώματος με τον συνήθη τρόπο.

Τα παρασκευάσματα μας δημιουργήθηκαν για οδοντιατρική χρήση. Όσον αφορά στην εφαρμογή και χρήση των προϊόντων μας, οι πληροφορίες που δίνονται είναι βασισμένες στην πολυετή γνώση μας και δεν είναι υποχρεωτικές. Οι πληροφορίες και οι συμβουλές μας δεν αποκλείουν τη δική σας εξέταση και δοκιμή των προϊόντων ως προς την καταλληλότητα και την αποτελεσματικότητά τους. Όμως για αποιαστή ποδοκίμη που γίνεται χωρίς τον δικό μας έλεγχο, η ευθύνη είναι αποκλειστικά του χρήστη. Φυσικά, εγγυόμαστε για την ποιότητα των παρασκευάσμάτων μας σύμφωνα με τις υπάρχουσες ρυθμίσεις και ανάλογα με τους καθορισμένους γενικούς όρους πώλησης και διάθεσης.



Ребильда Форм (Rebilda Form)

Инструкция по применению

Οδηγίες χρήσης



Τα Rebilda Form είναι ένα βοηθητικό εξάρτημα μορφοποιησης για ανασύστασης κολοβωμάτων, διαθέσιμο σε τρία διαφορετικά μεγέθη για τοποθέτηση με ή χωρίς την παράλληλη χρήση ενδοριζικού άξονου.

Τα Rebilda Form είναι λευκά.

Βεспомогателные формы имеют следующие преимущества:

- Проницаемость для света полимеризационной лампы
- Простота припасовки и укорачивание путем обрезания
- Отсутствие приклеивания реставрационного материала к Rebilda Form
- Простое снятие

Применение вместе с корневым штифтом:

Сначала подобрать соответствующий размер формы Rebilda Form, примерить на восстанавливаемый зуб и укоротить на необходимую длину.

Если требуется использовать корневой штифт, то на данном этапе следует соответствующим образом подготовить корневой канал и выбранный корневой штифт, затем, после укорачивания штифта на установленную длину, привести его кондиционирование (силанизацию), сблюдая рекомендации производителя.

Приготовьте корневой штифт, засуньте его в канал и укоротите на необходимую длину. Затем, используя корневой штифт, подберите соответствующий размер формы Rebilda Form, примерите ее на восстанавливаемый зуб и укоротите на необходимую длину. Если требуется использовать корневой штифт, то на данном этапе следует соответствующим образом подготовить корневой канал и выбранный корневой штифт, затем, после укорачивания штифта на установленную длину, привести его кондиционирование (силанизацию), сблюдая рекомендации производителя.

Применение без корневого штифта:

Сначала подобрать соответствующий размер формы Rebilda Form, примерите ее на восстанавливаемый зуб и укоротите на необходимую длину.

Твердые ткани зуба подготовьте для адгезивной техники согласно инструкции по применению используемого материала (протравить и/или праймировать и нанести бонд) и зацементировать корневой штифт подходящим материалом для фиксации (Rebilda DC). После окончания полимеризации (фото- или химической) согласно указаниям производителя, надеть на культо зуба припасованную перед этим форму Rebilda Form и заполнить композитом (Rebilda DC). Метта το τέλος του πολυμερισμού (χημικά ή με φως) ακολουθώντας τις οδηγίες του κατασκευαστή και γεμίστε με σύνθετη ρητίνη (Rebilda DC). Αυτή η διαδικασία μπορεί να διεξαχθεί σε ένα ή περισσότερα βήματα.

Полимеризация:

Согласно рекомендациям производителя, используемый композит (Rebilda DC) оставьте отвердеть химическим путем или полимеризовать фотополимерной лампой. Материал, из которого изготовленна Rebilda Form, ослабляет мощность воздействия полимеризационной лампы. Поэтому рекомендуется продлевать время полимеризации или, что предпочтительнее, перед началом препарирования выждать предусмотренное для химического отверждения время, также в случае применения полимеризационной лампы. Таким образом, обеспечивается полная полимеризация используемого материала до оdbudowy zęba.

Удаление Rebilda Form:

После завершения полимеризации восстановительного материала следует продольно разрезать форму Rebilda Form мелкозернистым алмазным бором под водяным охлаждением, а затем снять ее с зуба. Восстановленную культо зуба препарировать традиционным способом.

Наши препараты разработаны для использования в стоматологии. Поскольку речь идет о применении поставляемых нами препаратов, наши устные и/или письменные указания, а также наша консультация, являются абсолютно честными и ни к чему не обязывающими. Наши указания и/или консультация не избавляют Вас от того, чтобы проверять поставляемые нами препараты на их пригодность к использованию в заданных целях. Поскольку применение наших препаратов проводится без нашего контроля, ответственность за это ложится исключительно на Вас. Разумеется, мы гарантируем соответствие качества наших материалов действующим нормам, доставку и условия торговли - установленным стандартам.



Instrukcja użycia

CE

Инструкция по применению

Одигίες χρήσης

Rebilda Form доступны в трех размерах для восстановления корня зуба, с или без одновременного применения корневого штифта, представленные в трех различных размерах.

Rebilda Form имеет белый цвет.

Вспомогательные формы имеют следующие преимущества:

- Проницаемость для света полимеризационной лампы
- Простота припасовки и укорачивание путем обрезания
- Отсутствие приклеивания реставрационного материала к Rebilda Form
- Простое снятие

Применение вместе с корневым штифтом:

Сначала подобрать соответствующий размер формы Rebilda Form, примерить на восстанавливаемый зуб и укоротить на необходимую длину.

Если требуется использовать корневой штифт, то на данном этапе следует соответствующим образом подготовить корневой канал и выбранный корневой штифт, затем, после укорачивания штифта на установленную длину, привести его кондиционирование (силанизацию), сблюдая рекомендации производителя.

Приготовьте корневой штифт, засуньте его в канал и укоротите на необходимую длину. Затем, используя корневой штифт, подберите соответствующий размер формы Rebilda Form, примерите ее на восстанавливаемый зуб и укоротите на необходимую длину. Если требуется использовать корневой штифт, то на данном этапе следует соответствующим образом подготовить корневой канал и выбранный корневой штифт, затем, после укорачивания штифта на установленную длину, привести его кондиционирование (силанизацию), сблюдая рекомендации производителя.

Применение без корневого штифта:

Сначала подобрать соответствующий размер формы Rebilda Form, примерите ее на восстанавливаемый зуб и укоротите на необходимую длину.

Твердые ткани зуба подготовьте для адгезивной техники согласно инструкции по применению используемого материала (протравить и/или праймировать и нанести бонд) и зацементируйте корневой штифт подходящим материалом для фиксации (Rebilda DC). После окончания полимеризации (фото- или химической) согласно указаниям производителя, наденьте на культо зуба припасованную перед этим форму Rebilda Form и заполните композитом (Rebilda DC). Метта το τέλος του πολυμερισμού (χημικά ή με φως) ακολουθώντας τις οδηγίες του κατασκευαστή και γεμίστε με σύνθετη ρητίνη (Rebilda DC). Αυτή η διαδικασία μπορεί να διεξαχθεί σε ένα ή περισσότερα βήματα.

Полимеризация:

Согласно рекомендациям производителя, используемый композит (Rebilda DC) оставьте отвердеть химическим путем или полимеризовать фотополимерной лампой. Материал, из которого изготовленна Rebilda Form, ослабляет мощность воздействия полимеризационной лампы. Поэтому рекомендуется продлевать время полимеризации или, что предпочтительнее, перед началом препарирования выждать предусмотренное для химического отверждения время, также в случае применения полимеризационной лампы. Таким образом, обеспечивается полная полимеризация используемого материала до odbudowy zęba.

Удаление Rebilda Form:

После завершения полимеризации восстановительного материала следует продольно разрезать форму Rebilda Form при помощи винта с дробным насечным диаметром (холодного водяного), а затем снять ее с зуба. Восстановленную культо зуба препарировать традиционным способом.

Наша препараты разработаны для использования в стоматологии. Уделяем внимание тому, что наши препараты, наши устные и письменные указания, а также наша консультация, являются абсолютно честными и не обязательными. Наши указания и консультация не избавляют Вас



Rebilda Form е матрица за изграждане на пънчета, предлагаща в три различни размера за приложение със или без едновременно фиксиране на вътрекоренов щифт. **Rebilda Form** е бяла.

Матриците имат следните предимства:

- Те са прозрачни за светлината на фотополимеризиращите лампи
- Те могат да се акустират и скъсят чрез изрязване
- Материалът за изграждане не залепва за **Rebilda Form**
- Лесно се свалят

Използване заедно с коренов щифт:

Първо, изберете **Rebilda Form** с подходяща големина, акустирайте я към зъба, който ще се изгражда и я скъсете колкото е необходимо.

Ако ще използвате коренов щифт, препарирайте кореновия канал според изискванията, скъсете избрания щифт до необходимата дължина и кондиционирайте (силанизирайте) в съответствие с указанията на производителя.

Подгответе кореновия канал и остатъчната зъбна субстанция (чрез евдане и/или нанасяне на праймер и адхезив) в съответствие с инструкциите за употреба на продуктите, използвани за адхезивната техника и фиксирайте щифта с подходящ материал (**Rebilda DC**). След полимеризацията (химична или светлинна), извършена според инструкциите на производителя, поставете вече акустираната матрица **Rebilda Form** върху това, което е останало от подлежащия на изграждане зъб и напълнете с композит (**Rebilda DC**). Тази процедура може да се осъществи в една или повече стъпки.

Използване без коренов щифт:

Първо, изберете **Rebilda Form** с подходяща големина, акустирайте я към зъба, който ще се изгражда и я скъсете колкото е необходимо. Подгответе зъбната субстанция (чрез евдане и/или нанасяне на праймер и адхезив) в съответствие с инструкциите за употреба на продуктите, използвани за адхезивната техника. След като полимеризирате адхезива според указанията на производителя, поставете предварително акустираната матрица **Rebilda Form** върху зъба, който ще се изгражда, и напълнете с композит (**Rebilda DC**). Тази процедура може да се осъществи в една или повече стъпки.

Полимеризация:

Оставете използвания композит (**Rebilda DC**) да се втвърди химично в съответствие с указанията на производителя или полимеризирайте с лампа за фотополимеризация. Материалът, поставен в **Rebilda Form**, се втвърдява по-бавно под действие на лампите за фотополимеризация. Следователно трябва да увеличите времето за полимеризация, или за предпочитане да изчакате до мине указаното време за химичната полимеризация дори и да използвате лампа за фотополимеризация. Това ще гарантира, че използваният материал се втвърдил напълно.

Отстраняване на матрицата **Rebilda Form**:

След като материалът за изграждане е полимеризиран напълно, срежете матрицата **Rebilda Form** по цялата ѝ дължина с фин диамантен борер под водно охлаждане и я отстранете. Препарирайте изграденото пънче по обичайния начин.

Нашите продукти са предназначени за използване в стоматологията. Що се отнася до приложението на доставяните от нас продукти, устната и/или писмената информация, която предоставяме за тях е най-добрата, с която разполагаме. Тя не е задължителна. Нашата информация и/или препоръки не ви освобождават от задължението сами да изprobвате качествата на материала, отнесени към предназначенията му. Тъй като работата с нашите продукти е вън от нашия контрол, потребителят е лично отговорен за използването им. Разбира се, ние гарантираме, че нашите продукти отговарят на съществуващите стандарти за качество и изисквания към условията, които ние поставяме към продажбите и доставянето.

Rebilda Form е пропомошк, ки га је можно да добиши в трох различни величини, наменjen за заснова kna, in sicer z ali brez сочне uporabe koreninskega zatiča.

Rebilda Form je bele barve.

Oblikovni propomochki imajo naslednje prednosti:

- prepustnost za svetlobo polimerizacijskih svetilk
- preprosto prilaganje in skrajševanje z obrezovanjem
- material za nadgradnjo se ne lepi na **Rebilda Form**
- enostavno odstranjanje

Uporaba s koreninskim zatičem:

Najprej izberite ustrezno velikost **Rebilda Form**, jo prilagodite na zob, ki ga želite nadgraditi ter skrajšajte na potrebeno dolžino.

Če želite uporabiti koreninski zatič, morate sedaj ustrezno pripraviti koreninski kanal ter zatič po skrajšanju na določeno dolžino, ustrezno z navedbami proizvajalca kondicionirati (silanizirati).

Koreninski kanal in preostalo zobno substanco po informaciji za uporabo uporabljenih produktov pripravite za adhezivno tehniko (leptanje in/ali priming in bonding) ter koreninski zatič zalepite z ustreznim pritridentalim materialom (**Rebilda DC**). Sled polimerizacija (kemijska ili svetlinna), izvршена според инструкциите на производителя, поставете вече акустираната матрица **Rebilda Form** върху това, което е останало от подлежащия на изграждане зъб и напълнете с композит (**Rebilda DC**). Тази процедура може да се осъществи в една или повече стъпки.

Uporaba brez koreninskega zatiča:

Najprej izberite ustrezno velikost **Rebilda Form**, jo prilagodite na zob, ki ga želite nadgraditi ter skrajšajte na potrebeno dolžino. Podgответе зъбната субстанция (чрез евдане и/или нанасяне на праймер и адхезив) в съответствие с инструкциите за употреба на продуктите, използвани за адхезивната техника. След като полимеризирате адхезива според указанията на производителя, поставете предварително акустираната матрица **Rebilda Form** върху зъба, който ще се изгражда, и напълнете с композит (**Rebilda DC**). Тази процедура може да се осъществи в една или повече стъпки.

Pomerizacija:

Uporabljeni kompozit (**Rebilda DC**) kemijsko struje po navodilih proizvajalca, ali pa ga struje s polimerizacijsko svetilk. Material **Rebilda Form** slablji zmogljivost polimerizacij skih svetilk. Zato podaljšajte čase osvetljevanja - ali bolje - tudi pri uporabi polimerizacijske svetlike upoštevajte predvideni čas za kemijsko strjevanje. Tako je zagotovljena popolna polimerizacija uporabljenega materiala za zasnovu krna.

Odstranjanje matrice **Rebilda Form**:

Po opravljeni polimerizaciji materiala za zasnovu krna, s finim diamantom ob vodnem hlajenju čez celotno dolžino po celej dolži и vyberete ju. Nadstavbu pahýla vypre razrežite in odvzemite **Rebilda Form**. Zasnovu krna preprirajte kot običajno.

Naši preparati so razviti za uporabo v zobozdravstvu. Naša ustanja in/ali pisna navodila in nasveti, ki zadevajo uporabo naših preparatov, temeljijo na našem najboljšem poznavanju in so neobvezujoča. Naša navodila in/ali nasveti vas ne osvobodijo lastne preizkušnje in presoje o primernosti za načrtovanje uporabe naših preparatov. Ker poteka uporaba naših preparatov brez našega nadzora, nosite odgovornost zanj sami. Seveda za zagotavljanje kakovosti naših izdelkov v skladu z obstoječimi normami ter v skladu s standardi, ki so določeni v naših splošnih dostavnih in prodajnih pogojih.

Matrica **Rebilda Form** je pomôcka pre nadstavovanie Zubných pahýlov so súčasným využitím koreňového čapu alebo bez neho. Pomôcka je dostupná v troch rôznych veľkostach.

Matrica **Rebilda Form** má bielu farbu.

Použitie matíc má nasledujúce výhody:

- prieplustnosť svetla polimerizačných lám
- jednoduché prispôsobenie a skrakovanie orezaním
- na matícach **Rebilda Form** pracovný materiál neprilne
- jednoduché odstraňovanie

Použitie s koreňovým čapom:

Najprv si vyberte matricu **Rebilda Form** vhodnej veľkosti. Nasadte ju na Zub, kde má byť vytvorená nadstavba pahýla, a skráťte ju na potrebnú dĺžku.

Ak má byť použitý koreňový čap, koreňový kanál patrične pripravte a daný čap po skrátení na príslušnú dĺžku kondicione.

Koreňový kanál a zvyšnú Zubovinu pripravte podľa návodu na použitie produktov použitých na adhezívnu techniku (leptaním a/alebo nanásaním priméra a lepením) a koreňový čap napelete vhodným upevňovacím materiádom (**Rebilda DC**). Po uskutočnení polymerizácie (chemicky alebo svetlom) v súlade s pokynmi výrobcu nasadte na pahýl vopred upravenú matricu **Rebilda Form** a napľňte ju kompozitom (**Rebilda DC**). Môžete to vykonať v jednom kroku alebo vo viacerých.

Použitie bez koreňového čapu:

Najprv si vyberte ustrezno velikost **Rebilda Form**, jo prilagodite na Zub, kde má byť vytvorená nadstavba pahýla, a skráťte ju na potrebnú dĺžku.

Zubovinu pripravte podľa návodu na použitie produktov použitých na adhezívnu techniku (leptaním a/alebo nanásaním priméra a lepením). Po uskutočnení polymerizácie adheziva v súlade s pokynmi výrobcu nasadte na pahýl vopred upravenú matricu **Rebilda Form** a napľňte ju kompozitom (**Rebilda DC**). Môžete to vykonať v jednom kroku alebo vo viacerých.

Pomerizácia:

Podľa pokynov výrobcu použitý kompozit (**Rebilda DC**) vytvrdte chemicky alebo pomocou polimerizačnej lampy. Výrobny materiál matrice **Rebilda Form** zoslabuje výkon polimerizačnej lampy. Z tohto dôvodu predĺžte čas osvetlenia. Ešte lepším riešením by bolo pred prípravou vyčkať dobu určenu na chemické vytvrdnutie až pri použití polimerizačnej lampy. Tak zaistíte úplnú polimerizáciu použitého materiálu.

Odstránenie matice **Rebilda Form**:

Po prebehnutí polimerizácie pracovného materiálu rozrežte matricu **Rebilda Form** jemným diamantom s vodným chladením po celej dĺžke a vyberete ju. Nadstavbu pahýla vypreparujte bežným spôsobom.

Naše prípravky sú vyvýjané pre použitie v Zubnom lekárstve. Čo sa týka použitia nami dodávaných prípravkov, sú naše slovné aj písomné pokyny, či naše rady dávané podľa najlepšieho vedomia a nezávazne. Našimi pokynmi a radami nie ste zväbeni toho, aby ste si overili vhodnosť našich prípravkov pre zamýšľané účely použitia. Pretože k použitiu našich prípravkov dochádza bez našej kontroly, ste za zodpovednosť výhradne sami. Ručíme samozrejme za akosť našich prípravkov podľa platných noriem, ako aj podľa štandardu stanoveného na našich všeobecných dodacích a predajných podmienkach.

Rebilda Form yra danties kulties atstatymo formos, išleidžiamos trijų dydžių, skirtos naudoti su ar be vienalaikiu šakniniu kaiščio panaudojimu.

Rebilda Form yra Baltos.

Formos turi šiuos privalus:

- Yra skaidrios, kad prieitų polimerizatoriaus šviesa
- Gali būti lengvai individualizuotos ir patrumpintos pjaunant
- Kulties atstatymo medžiaga neprilimpa prie **Rebilda Form**
- Lengva pašalinti

Panaudojimas su šakniniu kaiščiu:

Pirmaisiai individualizuokite **Rebilda Form** pagal atstatymo dantį, patrumpindami iki reikiama aukščio. Jei šakninis kaiščis naudojamas, paruoškite šaknies kanalą kaip reikia, nutrumpinkite kaiščį iki reikiama ilgio, kondicione.

Koreňový kanál ir zvyšnú Zubovinu pripravte podľa návodu na použitie produktov použitých na adhezívnu techniku (leptaním a/alebo nanásaním priméra a lepením) a koreňový čap napelete vhodným upevňovacím materiádom (**Rebilda DC**). Atlikus polimerizáciu (chemicky alebo svetlom) v súlade s pokynmi výrobcu nasadte na pahýl vopred upravenú matricu **Rebilda Form** a napľňte ju kompozitom (**Rebilda DC**). Môžete to vykonať v jednom kroku alebo vo viacerých.

Sagatavojet zuba substanci atbilstoši adhezivajā tehnoloģijā izmantoto produktu lietošanas instrukcijai (kodiniet un/vai apstrādājet ar gruntējumu un saistvielu), tad ielīmējet saknes tapu ar piemērotu nostiprināšanas materiālu (**Rebilda DC**). Kad ir pabeigta ražotāja norādījumiem atbilstoša polimerizācija (ķīmiskā vai ar gaismu veiktā), uz zuba stumbrengā uzlieciet iepriekš pielāgo **Rebilda Form** un piepildiet to ar kompozītmateriālu (**Rebilda DC**). To var paveikt vienā vai vairākos posmēs.

Lietošana bez saknes tapu:

Vispirms sameklējet atbilstoša lieluma **Rebilda Form**, piemēriet pie izveidojamā zoba un nogrieziet vajadzīgā garumā.

Paruoškite šaknies kanalā ir išlikusiā danties dalī (ēsdindami ir/ar aplikuodami praimeri un adhezyvu) pagal gamintojo instrukcijas adhezīnei teknikai un cementuokite šaknini kaišči tāpēcību cementu (**Rebilda DC**). Atlikus polimerizāciju pagal gamintojo instrukcijas, prieš tai individualizuot **Rebilda Form** uždēkite antstatomo danties ir užpildykite kompozītu (**Rebilda DC**). Šis etapas gali būti atlītas vienmomentiskai ar etapais.

Leiskeite naudojamam kompozītu (**Rebilda DC**) ķīmiskai sukiņtēti pagal gamintojo instrukcijas ar sukiņtēki polimerizatorius pagalba. **Rebilda Form** sumazina polimerizācijas intensyvumā formas viduje. Todēl būtina prailginti polimerizacijos laikā ar palaukti, kol medžiaga sukiņtēs ķīmiskai, prieš preparāvīm, net jei naudojate kietinim polimerizatori. Tai užtikrins, kad kulties atstatymui panaudota medžiaga pilnai sukiņtē.

Rebilda Form pašalinimas:

Po to, kai kulties medžiaga pilnai sukiņtē, perpjaukite Rebilda Form švelniu deimantinu grāžtu per visā ilgi, naujodamai aušinim vandeniu, ir nuimkite. Kultī preparuokite īprastini būdu.

Mūsu preparatai sukurti naud